

# EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

## ROZHODNUTÍ EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY

ze dne 17. července 2009,

kterým se mění rozhodnutí ECB/2006/17 o ročních účetních závěrkách Evropské centrální banky

(ECB/2009/19)

(2009/594/ES)

RADA GUVERNÉRŮ EVROPSKÉ CENTRÁLNÍ BANKY,

ROZHODLA TAKTO:

s ohledem na statut Evropského systému centrálních bank a Evropské centrální banky, a zejména na článek 26.2 tohoto statutu,

*Článek 1*

### Změny

Rozhodnutí ECB/2006/17 se mění takto:

vzhledem k těmto důvodům:

1) V článku 1 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

(1) Obecné zásady ECB/2009/10 ze dne 7. května 2009, kterými se mění obecné zásady ECB/2000/7 o nástrojích a postupech měnové politiky Euro systému <sup>(1)</sup>, umožňují úvěrovým institucím, které s ohledem na svou zvláštní institucionální povahu podle práva Společenství podléhají kontrole srovnatelné s dohledem ze strany příslušných vnitrostátních orgánů, přístup k operacím na volném trhu a stálým facilitám Euro systému.

„1. Pojmy definované v článku 1 obecných zásad ECB/2006/16 mají při použití v tomto rozhodnutí stejný význam.“

2) Přílohy I a II rozhodnutí ECB/2006/17 se mění v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

*Článek 2*

### Závěrečné ustanovení

(2) Rozhodnutí ECB/2009/16 ze dne 2. července 2009 o provádění programu nákupu krytých dluhopisů <sup>(2)</sup> upravuje zavedení programu nákupu krytých dluhopisů.

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem 1. července 2009.

Ve Frankfurtu nad Mohanem dne 17. července 2009.

(3) S cílem zohlednit tento vývoj je třeba změnit rozhodnutí ECB/2006/17 ze dne 10. listopadu 2006 o ročních účetních závěrkách Evropské centrální banky <sup>(3)</sup>,

Prezident ECB

Jean-Claude TRICHET

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 123, 19.5.2009, s. 99.

<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 175, 4.7.2009, s. 18.

<sup>(3)</sup> Úř. věst. L 348, 11.12.2006, s. 38.

## PŘÍLOHA

Přílohy I a II rozhodnutí ECB/2006/17 se mění takto:

1. Tabulka s názvem „Aktiva“ v příloze I se nahrazuje tímto:

## „AKTIVA

Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
1. <b>Zlato a pohledávky ve zlatě</b>	Fyzické zlato, tj. pruty, mince, plátky, nugety v zásobě nebo „na cestě“. Fyzicky neexistující zlato jako např. zůstatky na vista účtech zlata (nerozdělené účty), termínové vklady a pohledávky týkající se zlata z těchto transakcí: i) operací revalvace nebo devalvace a ii) swapů umístění a ryzosti zlata, je-li rozdíl mezi uvolněním a převzetím větší než jeden pracovní den	Tržní hodnota
2. <b>Pohledávky v cizí měně za nerezidenty eurozóny</b>	Pohledávky za protistranami, které nejsou rezidenty eurozóny (včetně mezinárodních a nadnárodních institucí a centrálních bank mimo eurozónu) v cizí měně	
2.1 <b>Pohledávky za Mezinárodním měnovým fondem (MMF)</b>	<p>a) Práva čerpání v rámci rezervních tranší (netto))</p> <p>Národní kvóta snížená o zůstatky v eurech u MMF. Účet č. 2 MMF (euroúčet pro správní výdaje) lze zahrnout do této položky nebo pod položku ‚Závazky v eurech vůči nerezidentům eurozóny‘</p> <p>b) Zvláštní práva čerpání</p> <p>Stavy zvláštních práv čerpání (brutto)</p> <p>c) Ostatní pohledávky</p> <p>Všeobecný systém výpůjček, půjčky podle zvláštních úvěrových dohod, vklady v rámci facility na snížení chudoby a podporu růstu</p>	<p>a) Práva čerpání v rámci rezervních tranší (netto)</p> <p>Jmenovitá hodnota, přepočten kurzem devizového trhu</p> <p>b) Zvláštní práva čerpání</p> <p>Jmenovitá hodnota, přepočten kurzem devizového trhu</p> <p>c) Ostatní pohledávky</p> <p>Jmenovitá hodnota, přepočten kurzem devizového trhu</p>
2.2 <b>Zůstatky u bank, investice do cenných papírů, zahraniční úvěry a jiná zahraniční aktiva</b>	<p>a) Zůstatky u bank mimo eurozónu jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</p> <p>Běžné účty, termínové vklady, peníze půjčené na den, reverzní repa</p>	<p>a) Zůstatky u bank mimo eurozónu</p> <p>Jmenovitá hodnota, přepočten kurzem devizového trhu</p>

Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
	<p>b) <i>Investice do cenných papírů mimo eurozónu jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</i></p> <p>Směnky a kupónové dluhopisy, bezkupónové dluhopisy, papíry peněžního trhu, akciové nástroje držené jako součást devizových rezerv, všechny vydané nerezidenty eurozóny</p> <p>c) <i>Zahraníční úvěry (vklady) nerezidentům eurozóny jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</i></p> <p>d) <i>Ostatní zahraniční aktiva</i></p> <p>Bankovky a mince měnových oblastí mimo eurozónu</p>	<p>b) i) <i>Obchodovatelné cenné papíry jiné než držené do splatnosti</i></p> <p>Tržní cena a kurz devizového trhu</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>b) ii) <i>Obchodovatelné cenné papíry klasifikované jako držené do splatnosti</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení, a kurz devizového trhu</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>b) iii) <i>Neobchodovatelné cenné papíry</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení, a kurz devizového trhu</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>b) iv) <i>Obchodovatelné akciové nástroje</i></p> <p>Tržní cena a kurz devizového trhu</p> <p>c) <i>Zahraníční úvěry</i></p> <p>Vklady v jmenovité hodnotě, přepočtené kurzem devizového trhu</p> <p>d) <i>Ostatní zahraniční aktiva</i></p> <p>Jmenovitá hodnota, přepočtené kurzem devizového trhu</p>
<p>3. <b>Pohledávky v cizí měně za rezidenty eurozóny</b></p>	<p>a) <i>Investice do cenných papírů uvnitř eurozóny jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</i></p> <p>Směnky a kupónové dluhopisy, bezkupónové dluhopisy, papíry peněžního trhu, akciové nástroje držené jako součást devizových rezerv, všechny vydané rezidenty eurozóny</p>	<p>a) i) <i>Obchodovatelné cenné papíry jiné než držené do splatnosti</i></p> <p>Tržní cena a kurz devizového trhu</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>a) ii) <i>Obchodovatelné cenné papíry klasifikované jako držené do splatnosti</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení, a kurz devizového trhu</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p>

Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
	<p>b) Ostatní pohledávky za rezidenty eurozóny jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</p> <p>Úvěry, vklady, reverzní repa, ostatní</p>	<p>a) iii) <i>Neobchodovatelné cenné papíry</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení, a kurz devizového trhu</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>a) iv) <i>Obchodovatelné akciové nástroje</i></p> <p>Tržní cena a kurz devizového trhu</p> <p>b) <i>Ostatní pohledávky</i></p> <p>Vklady a ostatní úvěry v jmenovité hodnotě, přepočtené kurzem devizového trhu</p>
<p>4. <b>Pohledávky v eurech za nerezidenty eurozóny</b></p>		
<p>4.1 <b>Zůstatky u bank, investice do cenných papírů a úvěry</b></p>	<p>a) Zůstatky u bank mimo eurozónu jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</p> <p>Běžné účty, termínové vklady, peníze půjčené na den, reverzní repa v souvislosti se správou cenných papírů v eurech</p> <p>b) <i>Investice do cenných papírů mimo eurozónu jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</i></p> <p>Akciové nástroje, směnky a kupónové dluhopisy, bezkupónové dluhopisy, papíry peněžního trhu, všechny vydané nerezidenty eurozóny</p> <p>c) <i>Úvěry nerezidentům eurozóny jiné než v položce ‚Ostatní finanční aktiva‘</i></p>	<p>a) <i>Zůstatky u bank mimo eurozónu</i></p> <p>Jmenovitá hodnota</p> <p>b) i) <i>Obchodovatelné cenné papíry jiné než držené do splatnosti</i></p> <p>Tržní cena</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>b) ii) <i>Obchodovatelné cenné papíry klasifikované jako držené do splatnosti</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>b) iii) <i>Neobchodovatelné cenné papíry</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>b) iv) <i>Obchodovatelné akciové nástroje</i></p> <p>Tržní cena</p> <p>c) <i>Úvěry mimo eurozónu</i></p> <p>Vklady v jmenovité hodnotě</p>

Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
	<p>d) <i>Cenné papíry vydané subjekty mimo eurozónu jiné než v položce „Ostatní finanční aktiva“</i></p> <p>Cenné papíry vydané nadnárodními nebo mezinárodními organizacemi, např. Evropskou investiční bankou, bez ohledu na jejich zeměpisné umístění</p>	<p>d) i) <i>Obchodovatelné cenné papíry jiné než držené do splatnosti</i></p> <p>Tržní cena</p> <p>Prémie/diskonty se odpisují</p> <p>d) ii) <i>Obchodovatelné cenné papíry klasifikované jako držené do splatnosti</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>d) iii) <i>Neobchodovatelné cenné papíry</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p>
4.2 <b>Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II</b>	Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II	Jmenovitá hodnota
5. <b>Úvěry v eurech úvěrovým institucím eurozóny související s operacemi měnové politiky</b>	Položky 5.1 až 5.5: transakce podle příslušných nástrojů měnové politiky popsaných v příloze I obecných zásad ECB/2000/7 ze dne 31. srpna 2000 o nástrojích a postupech měnové politiky Eurosystemu (!)	
5.1 <b>Hlavní refinanční operace</b>	Pravidelné reverzní transakce k poskytnutí likvidity s týdenní frekvencí a splatností obvykle jeden týden	Jmenovitá hodnota nebo cena repa
5.2 <b>Dlouhodobější refinanční operace</b>	Pravidelné reverzní transakce k poskytnutí likvidity s měsíční frekvencí a splatností obvykle tři měsíce	Jmenovitá hodnota nebo cena repa
5.3 <b>Reverzní repo operace jemného doladování</b>	Reverzní transakce prováděné jako <i>ad hoc</i> transakce pro účely jemného doladování	Jmenovitá hodnota nebo cena repa
5.4 <b>Strukturální reverzní repo operace</b>	Reverzní transakce k úpravě strukturální pozice Eurosystemu vůči finančnímu sektoru	Jmenovitá hodnota nebo cena repa
5.5 <b>Mezní záůjční facilitata</b>	Poskytnutí likvidity přes noc za předem stanovenou úrokovou sazbu proti způsobilým aktivům (stálá facilitata)	Jmenovitá hodnota nebo cena repa
5.6 <b>Pohledávky z vyrovnání marže</b>	Dodatečné úvěry pro úvěrové instituce vyplývající ze zvýšení hodnoty aktiv poskytnutých k zajištění jiných úvěrů pro tyto úvěrové instituce	Jmenovitá hodnota nebo požizovací cena

Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
6. <b>Ostatní pohledávky v eurech za úvěrovými institucemi eurozóny</b>	Běžné účty, termínové vklady, peníze půjčené na den, reverzní repa v souvislosti se správou portfolií cenných papírů položky aktiv ‚Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech‘, včetně transakcí vyplývajících z transformace dřívějších devizových rezerv eurozóny, a ostatní pohledávky. Korespondentské účty u zahraničních úvěrových institucí eurozóny. Ostatní pohledávky a operace, které nesouvisí s operacemi měnové politiky Eurosystemu	Jmenovitá hodnota nebo pořizovací cena
7. <b>Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech</b>		
7.1 <b>Cenné papíry držené pro účely měnové politiky</b>	Cenné papíry vydané v eurozóně a držené pro účely měnové politiky. Dluhopisy ECB nakoupené za účelem jemného doladování	<p>i) <i>Obchodovatelné cenné papíry jiné než držené do splatnosti</i></p> <p>Tržní cena</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>ii) <i>Obchodovatelné cenné klasifikované jako držené do splatnosti</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>iii) <i>Neobchodovatelné cenné papíry</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p>
7.2 <b>Ostatní cenné papíry</b>	Cenné papíry jiné než v položce 7.1 ‚Cenné papíry držené pro účely měnové politiky‘ a v položce 11.3 ‚Ostatní finanční aktiva‘; směnky a kupónové dluhopisy, bezkupónové dluhopisy, papíry peněžního trhu držené přímo, včetně státních dluhopisů, které pochází z období před začátkem HMU, v eurech. Akciové nástroje	<p>i) <i>Obchodovatelné cenné papíry jiné než držené do splatnosti</i></p> <p>Tržní cena</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>ii) <i>Obchodovatelné cenné klasifikované jako držené do splatnosti</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p> <p>iii) <i>Neobchodovatelné cenné papíry</i></p> <p>Požizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</p> <p>Prémie nebo diskonty se odpisují</p>

Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
		iv) <i>Obchodovatelné akciové nástroje</i> Tržní cena
8. <b>Pohledávky v eurech za vládními institucemi</b>	Pohledávky vůči vládním institucím z doby před HMU (neobchodovatelné cenné papíry, úvěry)	Vklady nebo úvěry ve jmenovité hodnotě, neobchodovatelné cenné papíry v pořizovací ceně
9. <b>Pohledávky uvnitř Eurosystemu</b>		
9.1 <b>Pohledávky z vlastních směnek na krytí emise dluhopisů ECB</b>	Položka pouze pro rozvahy ECB  Vlastní směnky vydané národními centrálními bankami na základě vzájemné dohody ( <i>back-to-back agreement</i> ) v souvislosti s dluhopisy ECB	Jmenovitá hodnota
9.2 <b>Pohledávky související s přidělováním eurobankovek v rámci Eurosystemu</b>	Pohledávky související s vydáním bankovek Evropskou centrální bankou podle rozhodnutí ECB/2001/15 ze dne 6. prosince 2001 o vydávání eurobankovek (2)	Jmenovitá hodnota
9.3 <b>Ostatní pohledávky v rámci Eurosystemu (netto)</b>	Čisté pozice těchto podpoložek:  a) pohledávky netto ze zůstatků účtů systému TARGET2 a korespondentských účtů národních centrálních bank, tj. částka netto pohledávek a závazků – viz též položka pasiv 'Ostatní závazky v rámci Eurosystemu (netto)'  b) ostatní případné pohledávky uvnitř Eurosystemu, včetně prozatímního přerozdělování měnového příjmu ECB národním centrálním bankám	a) Jmenovitá hodnota  b) Jmenovitá hodnota
10. <b>Nevypořádané položky</b>	Pohledávky z platebních operací, které se v bance zpracovávají, včetně šeků k inkasu	Jmenovitá hodnota
11. <b>Ostatní aktiva</b>		
11.1 <b>Mince eurozóny</b>	Euromince	Jmenovitá hodnota
11.2 <b>Hmotná a nehmotná dlouhodobá aktiva</b>	Pozemky a budovy, zařízení a vybavení včetně počítačového vybavení, programové vybavení	Pořizovací cena snížená o odpisy  Odpisy jsou systematickou alokací odepisovatelné částky aktiva během doby jeho použitelnosti. Dobou použitelnosti je období, během kterého se očekává, že aktivum bude daným subjektem používáno. Liší-li se očekávání od původních odhadů, lze dobu použitelnosti jednotlivých dlouhodobých hmotných aktiv systematicky přezkoumávat. Soubory aktiv mohou zahrnovat složky s různou dobou použitelnosti. Doba použitelnosti těchto složek by měla být posuzována jednotlivě.

Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
		<p>Náklady nehmotných aktiv zahrnují pořizovací cenu nehmotného aktiva. Jiné přímé či nepřímé náklady je třeba vyúčtovat.</p> <p>Kapitalizace výdajů: limitována (méně než 10 000 EUR bez DPH: nedochází ke kapitalizaci)</p>
<p><b>11.3 Ostatní finanční aktiva</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>— Majetkové účasti a investice do dceřiných společností, akcie držené ze strategických důvodů</li> <li>— Cenné papíry včetně akcií a ostatní finanční nástroje a zůstatky, včetně termínových vkladů a běžných účtů, držené jako účelové portfolio</li> <li>— Reverzní repa s úvěrovými institucemi v souvislosti se správou portfolií cenných papírů v této položce.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>a) <i>Obchodovatelné akciové nástroje</i> Tržní cena</li> <li>b) <i>Majetkové účasti a neobchodovatelné akcie a jakékoli jiné akciové nástroje držené jako stálá investice</i> Pořizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</li> <li>c) <i>Investice do dceřiných společností nebo významné účasti</i> Hodnota aktiva netto</li> <li>d) <i>Obchodovatelné cenné papíry jiné než držené do splatnosti</i> Tržní cena Prémie nebo diskonty se odpisují</li> <li>e) <i>Obchodovatelné cenné papíry klasifikované jako držené do splatnosti nebo držené jako stálá investice</i> Pořizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení Prémie nebo diskonty se odpisují</li> <li>f) <i>Neobchodovatelné cenné papíry</i> Pořizovací cena, v níž se zohlední znehodnocení</li> <li>g) <i>Zůstatky u bank a úvěry</i> Jmenovitá hodnota, přepočtená kurzem devizového trhu, pokud jsou zůstatky/vklady v cizích měnách</li> </ul>
<p><b>11.4 Rozdíly z přecenění podrozvahových nástrojů</b></p>	<p>Rozdíly z přecenění měnových forwardů, měnových swapů, úrokových swapů, dohod o forwardové úrokové míře, forwardových transakcí s cennými papíry, měnových spotových transakcí ode dne sjednání transakce do dne vypořádání</p>	<p>Čistá pozice mezi forwardovým a spotovým obchodem za kurz devizového trhu</p>



Položka rozvahy	Obsah položky rozvahy	Princip ocenění
11.5 <b>Položky časového rozlišení aktivní</b>	Příjmy, které dosud nejsou splatné, ale které musí být připočteny k vykazovanému období. Náklady příštích období a časové rozlišení úroků (tj. naběhlý úrok nabytý s cenným papírem)	Jmenovitá hodnota, cizí měna se přepočte tržním kurzem
11.6 <b>Ostatní</b>	a) Zálohy, úvěry a ostatní menší položky. Úvěry poskytnuté na základě správy majetku b) Investice související s vklady klientů ve zlatě c) Čistá penzijní aktiva	a) Jmenovitá hodnota nebo pojižovací cena b) Tržní hodnota c) Podle čl. 22 odst. 3
12. <b>Ztráta za rok</b>		Jmenovitá hodnota

(1) Úř. věst. L 310, 11.12.2000, s. 1.

(2) Úř. věst. L 337, 20.12.2001, s. 52."

2. Tabulka s názvem „Roční rozvaha ECB“ v příloze II se nahrazuje tímto:

**„Roční rozvaha ECB**

(v milionech EUR) (1)

Aktiva (2)	Vykazovaný rok	Předchozí rok	Pasiva	Vykazovaný rok	Předchozí rok
1. Zlato a pohledávky ve zlatě			1. Bankovky v oběhu		
2. Pohledávky v cizí měně za nerezidenty eurozóny			2. Závazky v eurech vůči úvěrovým institucím eurozóny související s operacemi měnové politiky		
2.1 Pohledávky za MMF			2.1 Běžné účty (systém minimálních rezerv)		
2.2 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů, zahraniční úvěry a jiná zahraniční aktiva			2.2 Vkladová facilita		
3. Pohledávky v cizí měně za rezidenty eurozóny			2.3 Termínové vklady		
4. Pohledávky v eurech za nerezidenty eurozóny			2.4 Repo operace jemného dolaďování		
4.1 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů a úvěry			2.5 Závazky z vyrovnání marže		
4.2 Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II			3. Ostatní závazky v eurech vůči úvěrovým institucím eurozóny		
5. Úvěry v eurech úvěrovým institucím eurozóny související s operacemi měnové politiky			4. Emitované dluhopisy ECB		
5.1 Hlavní refinanční operace			5. Závazky v eurech vůči ostatním rezidentům eurozóny		
5.2 Dlouhodobější refinanční operace			5.1 Závazky vůči vládním institucím		
5.3 Reverzní repo operace jemného dolaďování			5.2 Ostatní závazky		
5.4 Strukturální reverzní repo operace			6. Závazky v eurech vůči nerezidentům eurozóny		
5.5 Mezní zápujční facilita			7. Závazky v cizí měně vůči rezidentům eurozóny		
5.6 Pohledávky z vyrovnání marže			8. Závazky v cizí měně vůči nerezidentům eurozóny		
6. Ostatní pohledávky v eurech za úvěrovými institucemi eurozóny			8.1 Vklady, běžné účty a ostatní závazky		
7. Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech			8.2 Závazky z úvěrové facility v rámci ERM II		
7.1 Cenné papíry držené pro účely měnové politiky			9. Vyrovnávací položka zvláštních práv čerpání MMF		
7.2 Ostatní cenné papíry			10. Závazky uvnitř Euro systému		
8. Pohledávky v eurech za vládními institucemi			10.1 Závazky z převodu devizových rezerv		
9. Pohledávky uvnitř Euro systému			10.2 Ostatní závazky v rámci Euro systému (netto)		
9.1 Pohledávky z vlastních směnek na krytí emise dluhopisů ECB			11. Nevypořádané položky		
9.2 Pohledávky související s přidělováním eurobankovek v rámci Euro systému			12. Ostatní pasiva		
9.3 Ostatní pohledávky v rámci Euro systému (netto)			12.1 Rozdíly z přecenění podrozvahových nástrojů		
			12.2 Položky časového rozlišení pasivní		

(v milionech EUR) <sup>(1)</sup>

Aktiva <sup>(2)</sup>	Vykazovaný rok	Předchozí rok	Pasiva	Vykazovaný rok	Předchozí rok
10. Nevypořádané položky			12.3 Ostatní		
11. Ostatní aktiva			13. Rezervy		
11.1 Mince eurozóny			14. Účty přecenění		
11.2 Hmotná a nehmotná dlouhodobá aktiva			15. Kapitál a rezervní fondy		
11.3 Ostatní finanční aktiva			15.1 Kapitál		
11.4 Rozdíly z přecenění podrozvahových nástrojů			15.2 Rezervní fondy		
11.5 Položky časového rozlišení aktivní			16. Zisk za rok		
11.6. Ostatní					
12. Ztráta za rok					
		Aktiva celkem		Pasiva celkem	

<sup>(1)</sup> ECB může případně zveřejnit přesné částky v eurech nebo částky jinak zaokrouhlené.

<sup>(2)</sup> Tabulka aktiv může být též zveřejněna nad tabulkou pasiv.“